

物質第一性和意識第二性



彼·彼·切爾卡申著
上海人民出版社

物質第一性和意識第二性

彼·彼·切爾卡申著 舒燁光譯

上海人民出版社

內 容 提 要

本書批判了唯心主義哲學如何反科學地解決客觀存在與主觀意識的關係；從意識是高度組織起來的物質的特性，意識是自然界和社會生活發展的產物，思維是腦的機能 and 意識是物質的反映等方面說明馬克思主義哲學唯物主義如何科學地解決了主客觀關係這一哲學的基本問題。

2F88/33

П. П. ЧЕРКАШИН

ПЕРВИЧНОСТЬ МАТЕРИИ И ВТОРИЧНОСТЬ СОЗНАНИЯ

ИЗДАТЕЛЬСТВО «ЗНАНИЕ»

Москва—1954

本書根據蘇聯“知識出版社”一九五四年俄文本譯出

物質第一性和意識第二性

彼·彼·切爾卡申著

舒燁光譯

*

上海人民出版社出版

(上海綏興路五四號)

上海市書刊出版業營業許可證出〇〇一號

上海新華印刷廠印刷 新華書店上海發行所發行

*

書號 1155

開本 787×1092 耗 1/32 印張 1 1/2 字數 27,000

一九五五年五月第一版

一九五五年五月第一次印刷

印數 1—60,000

目 錄

引 言.....	1
一 唯心主義歪曲地、反科學地	
解決哲學的基本問題.....	3
二 馬克思主義哲學唯物主義科學地	
解決哲學基本問題.....	14
結束語.....	35

引 言

馬克思主義哲學唯物主義是唯一正確的唯物主義理論，它正確地回答了在人類面前提出的最一般的問題：什麼是世界？世界現象的本質是怎樣的？什麼是物質，什麼是意識？意識對物質的關係是怎樣的？我們能不能認識世界？人在世界中的地位是怎樣的？等等。

馬克思主義哲學唯物主義在說明世界時，是從全人類的勞動經驗和生活經驗以及自然科學和人類歷史科學的實際材料出發的。它把世界看作像它實際上存在着的那個樣子，並拋棄了唯心主義者強加於社會意識的一切臆造和歪曲。

唯物主義理論是在與對世界的宗教的和唯心主義的解釋的鬥爭中發生並發展起來的。現代歷史學家在遠古，例如在紀元前十世紀的中國，發現了哲學唯物主義世界觀的最初印跡。唯物主義在其發展中經歷了許多階段。它的最高形式就是馬克思和恩格斯所創立的馬克思主義哲學唯物主義。

馬克思主義哲學唯物主義根本不同於唯物主義的一切過去的形式，首先，這是辯證的，而不是形而上學的和機械的唯物主義，這是最充分而徹底的唯物主義，這是革命行動的唯物主義，而不是像馬克思以前哲學家那樣的直觀的唯物主義。

馬克思列寧主義哲學經典作家們概括各種科學的偉大成就時，粉碎了資產階級哲學家宗教的和唯心主義的學說，精確

而科學地證明了世界按其本性來說是物質的，世界上形形色色的現象（從巨大的宇宙到最微小的東西）是有規律地運動着的物質的各種形式，沒有什麼神、鬼、天使、妖魔、家魘、宇宙精神、不死的靈魂等等，“世界上除了運動着的物質以外，沒有別的任何東西……”^①。

現代一切自然科學充分明顯地證實了唯物主義理論的正確性，唯物主義教導說，世界上一切現象，按其本性來說，是統一於其物質性的。但是，世界上存在着觀念現象和物質現象的這個事實也是完全明顯的，在許多方面它們彼此不同是無可爭辯的。人們早已區別出這兩種不相同的（或者說，不同樣的）現象——物理的和心理的，有度量性的和無度量性的，外部的和內部的，客觀的和主觀的；既把它們區別開了，自然就要問如何使這兩種現象一致起來呢，它們的區別與承認世界的物質統一性不矛盾嗎？這兩種現象之間的關係是怎樣的呢？

① 列寧：“唯物論與經驗批判論”，人民出版社一九五四年版，第二〇三頁。

一 唯心主義歪曲地、反科學地 解決哲學的基本問題

正如恩格斯所說，早在原始時期的人就已觀察到物理和心理現象之間的區別，就走向萬物有靈論這種錯誤觀念，似乎心理現象具有獨特的基礎（即靈魂或神），是與人的身體活動不相聯系的。此後，各種宗教鞏固了這些愚昧無知的觀念，並把這些觀念建成爲整個的思想體系，這種體系斷言，似乎有兩個彼此根本不同的世界：物的世界和精神的世界，現世的和來世的，自然的和超自然的，有度量性的和無度量性的，物質的和觀念的，物理的和心理的世界。從遠古的時候起，就在人們面前提出了關於心理的東西、“靈魂”對肉體、對外部的物理世界的關係問題。

隨着社會意識的發展，科學的產生和發展，觀念世界對物質世界的關係問題，不可避免地被提到首要地位，從古代哲學發生的時候起，它就成了決定世界觀的最重要的和最中心的問題。直到今天，仍然是如此。

這個問題之所以成爲首要的問題，首先是因爲它涉及世界的一切現象的普遍本質，從而直接地或間接地與我們關於世界的一切知識有關。哲學的這一基本問題的第一部分是這樣表述的：應當把什麼看作是第一性的——物質還是意識，即是說，意識引起了自然界和社會的發展呢，還是相反地，自然

界和社會的發展引起了意識的發展呢？要不然，這個問題可以這樣表述：上帝創造了世界和人呢，還是人創造了、虛構了上帝？無疑地，其他一切哲學問題（世界觀的性質及其一切內容）的解決，都直接依賴於這個普遍問題的解決。而世界觀的性質及其內容，是確定地、直接影響着具體科學的內容和發展，影響着人的一切實踐的性質和成就。這就使哲學的基本問題具有頭等重要的意義了。

什麼是第一性的，意識還是物質，這一問題只允許有兩個肯定的而彼此相互排斥的回答。世界或者是物質的，或者是非物質的、精神的。不能作出任何第三種回答。依照哲學家們如何回答哲學的這一基本問題，他們分成了兩大對立的陣營。一個陣營是哲學唯心主義，即承認精神第一性，也就是歸根結蒂承認上帝創造世界的學說；另一個陣營是哲學唯物主義，與宗教和唯心主義對立的，不相信靈魂、上帝和鬼怪之存在而承認物質第一性的學說。兩大陣營的這一根本區別，把一切哲學家都實際地分到這兩大陣營裏來了，馬克思列寧主義經典作家們在決定任何哲學體系時都把這一區別提到了首位。只有這樣的標準才能了解表面上各種不同的哲學派別的混亂狀態，才能揭露每一種派別的真正內容，了解它們之間內部鬥爭的實質和基本意義。

在帝國主義時代，與唯心主義哲學的鬥爭複雜化了，因為有許多唯心主義信徒偽裝為自然科學的朋友，在“現實主義”的偽裝下，在經驗知識、感官知覺的捍衛者的偽裝下來從事活動。爲了掩蓋其哲學體系的反科學本質，唯心主義者捏造出

在他們看來是“中立的”招牌，並證明說，雖然他們是唯物主義的敵人，却不是唯心主義者；出現了實證論者、經驗批判論者、實用主義者、經驗一元論者、新現實主義者等等的派別。正如列寧所說，這一切派別和學派、無數的“主義”的聰明的地方，就在於把哲學明顯分成兩個不調和的派別混同起來，掩飾唯心主義的黨派性，隱藏它的反動作用。爲了及時辨別偽裝着的唯心主義傳染病，揭露反動分子虛構的中立性，把完全徹底的哲學唯物主義與唯心主義陣營對立起來，列寧的天才分析確實是必要的。

實際上，不承認物質第一性的每一個哲學家，都是唯心主義者，無論他如何迴避這個名稱。一切哲學的議論，完全地和毫無例外地是在思維對存在的關係問題的範圍內打圈子。列寧說道，判斷哲學家的時候，不能根據他們自己掛的是什麼招牌，而是要根據他們如何解決哲學的這個基本問題。他們必須解決這個問題，當然，不是所有的哲學家都是誠實地和公開地解決這個問題，但是，正如歷史所證明的一樣，無論哪一個哲學家，任何時候都沒有逃避掉、現在也不能逃避掉這一問題的解決。因爲，任何想要在哲學上解釋和了解整個世界現象的人，都不可避免地要決定世界的普遍本質：它是物質的還是觀念的。

馬赫主義者逃避解決基本問題的掙扎，在哲學中找到了第三條路綫，“超出”了唯物主義與唯心主義的鬥爭，列寧公正地把它評價爲投機，評價爲不徹底的表現。經驗批判論者阿萬那留斯聲稱：他既不願承認物理的東西，也不願承認心理的東西，而“只有第三種東西”，列寧完全堅決地回答道：“第三種

東西”的藉口是卑鄙的謬論，因為我們任何人都知道什麼是物理的東西，什麼是心理的東西，但是現時無論誰也不知道什麼是“第三種東西”。

某些唯物主義的反對者，企圖調和自然科學和宗教，就表現了解決哲學基本問題上的不徹底性，並陷入了二元論。他們承認兩個基礎的永久存在，物質和精神平行地存在，即是說，承認自然界永久地和獨立地存在，承認不創造自然界也不干預自然界生命的上帝的存在。實質上，這樣的哲學家並沒有回答是物質還是精神是第一性的問題，是上帝創造了自然界和人，還是人在自己的幻想中創造了上帝的問題。

哲學基本問題的徹底解決必然不是導致唯物主義的一元論（即導致承認一切現象的唯一的物質的基礎）就是導致唯心主義的一元論（即導致承認唯一的精神的基礎）。調和這兩個敵對哲學派別的企圖，除了說明軟弱無力的動搖和無原則地把對立的觀點結合起來以外，並不說明任何別的東西。

現在許多資產階級哲學家，爲了掩飾自己的教會御用的真正面貌，拒絕公開和徹底地回答是物質還是意識是第一性的問題。“形而上學地”，即用片面的不科學的哲學研究方法，用未加批判的過去哲學的渣滓來宣佈哲學基本問題的解決，在字面上是時髦的。實質上，他們像一切唯心主義者一樣，必然要衛護宗教和信仰上帝。

總之，唯心主義的實質就在於，把觀念、意識、感覺、心理的東西和精神等當作是第一性的，自然界和物質是從它們派生出來的。這個實質在什麼樣的形式中呈現出來，不是一個

原則問題。世界是上帝（精神）六天創造的結果，就像聖經上簡單而粗糙地解釋的那樣。古希臘唯心主義者柏拉圖說，物質世界是某種永遠超自然的、神的思想的體現——實質上是一個東西。十八世紀英國主教貝克萊說，世界是我的感覺的複合，它只存在於我的意識之中，是我的知覺的產物——實質上還是一個東西，只是另一種形式而已。黑格爾說，世界是絕對觀念、宇宙精神或簡直是神的體現。貝克萊的無數的現代擁護者說，現實性——這僅是我們用理性組織起來並整理起來的知覺。現代美國唯心主義者即所謂個性論者斷言：“自然界是神的人格之啓示”。我們在羅素、杜威和其他許多現代反動哲學家那裏也可以找到類似的斷言。

可見，一切唯心主義不同於唯物主義是由於：它不顧人類經驗和自然科學所提供的材料，不把自然界，而把精神、觀念、感覺、心理的東西看作是第一性的，即是說，歪曲地解決哲學的基本問題。“唯心主義”這個名稱，就是在這個意義上應用起來的。

二元論也與唯心主義相去不遠。它承認意識是永久存在的，因而也就歪曲了世界的真象，反科學地解決了哲學的基本問題，並衛護了宗教——相信永久精神的存在，歸根結蒂是相信上帝的存在。二元論的哲學，像唯心主義一樣，是與唯物主義敵對的；二元論和唯心主義是一丘之貉，是同一個反對唯物主義陣營中的兩支隊伍。

一九五三年第十一屆世界哲學家代表大會，就是敵視唯物主義的表面上形形色色的現代資產階級哲學在本質上是同

一的極可證明的事實。來自各資本主義國家的七百名哲學家出席了這個大會，並提出了不同题目的四百八十個“科學”報告書。十八世紀最露骨的黑暗勢力英國神父貝克萊成了代表大會的旗幟、當代的英雄。幾乎所有的發言都頌揚他與唯物主義鬥爭的功績，讚揚他的極端主觀唯心主義的反科學的哲學；許多報告書完全是宣傳他的荒謬思想：好像“世界就是意識”，“我們感覺的複合”等等。英國的“科學底哲學”雜誌（在它的編輯部內，不僅有羅素那樣的哲學家，而且還有“著名的”自然科學家），特別熱心地和崇敬地紀念了貝克萊逝世二百周年，這一事實也是評定現代資產階級哲學的證據。該雜誌一九五三年五月號的全部篇幅，從第一頁到最後一頁，都是讚揚貝克萊哲學的。現代資產階級哲學家公開宣佈貝克萊是自己的老師，而貝克萊承認了感覺是唯一的現實，從而似乎取消了解決哲學的基本問題的困難。貝克萊主教還很好地證明了並沒有任何物質，——該雜誌紀念號一切論文的基本思想就是這樣的。

完全有理由可以說，按其內容來說，一切唯心主義的世界觀都是與宗教有血統關係的，而且是與科學敵對的。爲了宗教世界觀的系統化、爲了它的“發展”、複雜化和邏輯上的“論證”，因而直接利用古代唯心主義者的哲學學說，並不是偶然的。現在，實證主義者，馬赫主義者和他們的同類已經害怕公開承認自己是宗教的衛護者，並規避“上帝”這個名詞。他們大吹大擂地吹噓自己的哲學跟自然科學的聯系，自稱爲自然科學家。但是，“自然科學家馬赫底哲學之對於自然科學，正

如基督教徒猶大底接吻之對於耶穌一樣”^①。唯心主義者出賣自然科學，使科學服從於宗教。

現在，當資產階級成了更露骨的反動力量的時候，許多現代資產階級哲學家厚顏無恥、直言不諱地表明自己與唯心主義哲學和粗魯的宗教黑暗勢力的血統關係。例如，美國個性論學派提出“世界的精神基礎直接表現爲‘人格’——表現爲上帝的個性。”他們也寫道：“上帝是世界秩序的真正秘密”，“由於上帝的不斷的和合理的意志，一切才存在着”。關於新湯姆士主義者（中世紀的神學—哲學家阿奎那的學說的繼承者），我們沒有什麼可說；他們的哲學，按其內容來說，完全與宗教的神秘主義相符合。他們承認上帝的“個性”，把天使看作是在上帝的領導下支配着自然界和人的現實實體。

但是，在其完全接近宗教的時候，哲學唯心主義就不是與宗教及一切與宗教類似的東西併列的社會壓迫的簡單的第二支柱。如果可以這樣說的話，唯心主義很快地就成了在科學和唯物主義發展的壓力下已呈動搖的舊支柱的支持者了。唯心主義的直接職能就是成爲宗教的保衛者，而且是巧妙的、奸險的保護者。

導向僧侶主義，導向宗教，保衛宗教使之脫離唯物主義、脫離科學，這就是唯心主義的直接任務。“哲學中的唯心主義或多或少是僧侶主義的奸險的保護者”^②。列寧的關於唯心主

① 列寧：“唯物論與經驗批判論”，人民出版社一九五四年版，第三八〇頁。

② “列寧全集”，第一九卷，俄文版，第六〇頁。

義的這一深刻定義，就把唯心主義的實質包括無遺了。

就其政治作用來說，一切唯心主義是反動階級爲維持其統治地位而鬥爭的工具。這是愚化和蒙蔽羣衆意識的精神劣酒的一種。在現代條件下，唯心主義是帝國主義反動勢力的旗幟，而唯心主義者哲學家是資本家收買的奴僕。

許多接觸到唯心主義的人問道：“爲什麼這個反科學的和有害的世界觀直到現在還存在着呢？”馬克思列寧主義經典作家們對這個問題給了詳盡無遺的回答。他們指出，唯心主義有兩種根源：社會的和認識論的。唯心主義是由一定的社會條件所產生和引起的。任何形式的社會意識，其中包括被歪曲了的社會意識，是社會存在的反映；社會存在是怎樣的，社會意識就是怎樣的，佔統治地位的哲學也就是怎樣的。唯心主義哲學是在奴隸制階級社會條件下，作爲它的一定產物，作爲反動的剝削者利益的表現而產生的。

在封建農奴制度的條件下，唯心主義哲學繁榮起來並達到了獨佔統治地位，不是偶然的。在資本主義最後階段——帝國主義的條件下，這個僧侶主義的奸險的保護者被反動的資產階級思想家以新的力量復興起來了；在資產階級民主革命時代，唯心主義已經喪失了陣地被現代帝國主義反動思想家特別熱心地恢復起來了。

唯心主義哲學這個歪曲的世界觀，首先是因社會分裂爲對抗階級和階級壓迫的表現而引起的，由於一小撮剝削者擁有無上的特權地位，而勞動羣衆因爲這一小撮人無限地追求財富而遭受不斷的痛苦，無止境的物質缺乏，屈辱和貧困。腦

力勞動和體力勞動的分離是人剝削人的後果和伴隨現象，它使人類大多數遭到精神上的愚頑、愚昧和在無知中苟且偷安；腦力勞動與體力勞動的分離引起了兩者之間的敵意的對立，似乎是高級勞動與低級勞動的對立一樣，在統治者及其思想家中間產生了輕視全人類的實踐，輕視人們的物質生產活動，輕視一般社會生活的物質方面。意識就是一切！特別必須着重指出作為反常的宗教唯心主義世界觀生命力的社會原因的那個事實：生產資料私人所有制，階級的劃分及階級社會中與之相似的社會生活現象，都引起盲目的經濟發展規律和政治發展規律對人們統治的加強。

列寧寫道：“勞動羣衆在社會方面備受壓制，他們在資本主義的盲目勢力面前，在這些時時刻刻使普通勞動民衆受到比任何一種非常事變，如戰爭地震等等所引起的最大災難和最大苦痛，還要厲害千倍的盲目勢力面前似乎毫無辦法，——這就是現在最深刻的宗教根源”^①。在帝國主義時代，在更大的程度上加強了社會發展的自發因素，產生了壟斷集團的壓迫。

戰爭具有駭人聽聞的殲滅性質，各個人的生命更要以“不可了解的”社會力量的統治為轉移。這是階級社會的社會生活的惡劣特徵，它使信仰上帝的現象保留下來，承認超自然的精神力量的存在。這也引起了傾心於歪曲地解釋世界現象，

① 列寧：“社會主義與宗教”，三聯書店一九五四年版，第一三——一四頁。

傾心於宗教和唯心主義。

但是，反動的剝削階級經常關懷以哲學保護宗教，作為自己統治的精神支柱，這是唯心主義存在的決定性條件。唯心主義具有生命力的主要原因是在於，剝削者經常關懷散播歪曲了的世界觀，這種世界觀鈍化被壓迫羣衆的階級自我意識，阻止被剝削者解放鬥爭的發展。

哲學是黨性的科學。無論現代唯心主義者如何力求捏造出一切可能的、狡猾的理論體系，沒有成見的人都看得出他們的煩瑣哲學裏包藏着帝國主義者的反動利益。唯心主義哲學過去是，現在仍舊是為反動階級服務並有損於進步階級的上層建築的一部分。

但是，除了社會根源以外，唯心主義無疑地還具有包藏於認識過程本身中的認識論的根源。認識是非常複雜的、艱難的和矛盾的過程，在這個過程中，有走入歧途的可能，使觀念的東西（思維、感覺、意識）脫離物質世界，並把它看作是獨立的世界。當然，這只是在不正確的、形而上學的思維的條件下才是可能的。列寧教導說，在估計現象、觀察周圍現實時的直綫性與片面性，死板性與僵化性，主觀主義與主觀盲目，是唯心主義的認識論的根源。

認識論上唯心主義的方法與有利於歪曲地認識世界的社會條件相結合，就造成了這樣的土壤，在這塊土壤上，唯心主義頭一次生長起來，在這塊土壤上，唯心主義在現在資本主義世界中維持着。

由此得出結論，與歪曲地認識世界進行的鬥爭必須是深

刻的科學的鬥爭，但是這種鬥爭不能只局限於理論活動的領域之內，在這些領域內是不能解決鬥爭的最終結局的。在現時條件下，唯物主義跟唯心主義的鬥爭表現為兩個階級、兩個世界、兩個政治陣營——社會主義陣營和資本主義陣營的鬥爭。蘇聯由於社會主義的勝利，唯心主義基本上被粉碎了，在我們這裏，只剩下了唯心主義世界觀的殘餘。唯心主義最終地剷除是與共產主義在全世界範圍內的勝利聯系着的。